

page :

M069

條目：

《慧印三昧經》

內容：

《佛說慧印三昧經》(15) 支謙譯

1.《佛說如來智印經》 宋失譯

2.《佛說大乘智印經》五卷 智吉祥等譯

1、文殊、喜王、彌勒在會，列眾甚多。

1.佛入慧（智）印三昧，不見所在。地在淨土，十方菩薩來會。舍利弗等尋佛而不可得。

2.佛說如來慧印三昧，——是陀羅尼門。

3.佛令護法。文殊、彌勒等願護法。佛告彌勒：七法起菩提意，後四者易退（四六三中） 得不退與不退五法（四六三中~下）

4.佛說本生。彌陀佛。

5.瓶沙王夫人發心護法。佛說本生：阿閼佛；生阿閼國，轉生極樂國。

6.佛告彌勒：初發心，或退，或毀謗。若得不退，重罪輕受。喜王等發心護持，佛說未來比丘惡相。

7.佛說「法」相。法滅相。

8.佛說：然灯佛時已成佛道，三事故住世間。（餘二，但學得菩提，得菩提記。）

2、如須菩提所見（不取色相）為見佛。（四六二下）**2.**同（四六九下）**3.**以為不得見佛（二·四七八上）異

3、責人口說空而心在有中（四六三下）（四六二中）（四六四下） 而比世比丘自稱空義而實無所得（四六六中）——此可為大乘空行盛行引世偏於論說之反應。

3、七種發心，有退不退。**3.**與餘二譯異（三·四八〇中）

4、十度——**3.**（二·四七八下）異

5、本經重出家菩薩（四六六）等。

出處：

1、文殊、喜王、彌勒在會，列眾甚多。

※參見《佛說大乘智印經》卷 5 (CBETA, T15, no. 634, p. 485, c12-21)：

爾時歡喜王菩薩、彌勒菩薩、妙吉祥菩薩，并六十不可思議菩薩摩訶薩等，在大眾中而為上首，合掌恭敬，咸白佛言：「大悲世尊！我等今者得聞如是微妙勝法，於彼未來堅固守護，教諸眾生發無上慧，於此勝法如說而行，遠離諸惡，不生憍慢，亦不貢高，無有諂曲、愛憎之心，於彼自他怨親之境悉皆平等，於諸如來無數酤抵百千萬億那庾多劫所得無上大法總持智印法要，愛樂受持、書寫、讀誦，乃至展轉相續流通而無間斷。」

1.佛入慧（智）印三昧，不見所在。地在淨土，十方菩薩來會。舍利弗等尋佛而不可得。

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 461, b1-p. 462, a1)：

「爾時於是三千大千剎土諸天及人、非人，從下上至二十八天，中無空缺，皆悉遍滿。尊弟子舍利弗羅、摩訶目迦蘭、拘提迦梅延、邠耨文陀尼弗羅等，即到文殊師利前，問文殊師利言：「佛向者三昧三摩越，今皆不見，不知所至到處。願為吾等說之！」

文殊師利答舍利弗羅言：「仁者智慧而具足，何以不各各自三昧共推索無央數佛剎，知佛身何如行。」

即時舍利弗羅等各各自三昧共推索無央數佛剎，了不見佛身，亦不知所至到處。舍利弗羅等即從三昧起，復前問文殊師利言：「吾等以各各三昧推索無央數佛剎，亦不見佛身，亦不知所湊。願欲聞知，惟為說之！」

文殊師利言：「賢者舍利弗羅等不知佛所至到處者，悉且安坐。佛須臾頃自當來還。」

爾時佛從慧印三昧起，便動三千大千佛剎。舍利弗羅等便前白佛言：「佛住何三昧？吾等以智慧眼推索佛，了無有能知其處者。」

佛語舍利弗羅言：「佛所至到處，非若阿羅漢、辟支佛等所可知。獨佛自知之耳。所以者何？無念、不動、不搖故。」

「舍利弗羅！佛身有百六十二事難得知。何等百六十二事？非身、無作、無起、無減、……亦非行、亦非不行。是為百六十二事。」

佛告舍利弗羅言：「佛身如是。欲想視佛身，無有能見者。所以者何？佛身不可以想見知。」

2.佛說如來慧印三昧，——是陀羅尼門。

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 460, c10-14)：

「一時佛在羅閱祇耆闍崛山中，與摩訶比丘僧千二百五十比丘俱，菩薩有四十億人，皆逮得陀隣尼，悉得諸三昧，皆逮得空法，皆得寂無想法，悉逮得不動搖願，悉得無所著陀隣尼行，得無央數陀隣尼門。」

3.佛令護法。文殊、彌勒等願護法。佛告彌勒：七法起菩提意，後四者易退（四六三中） 得不退與不退五法（四六三中~下）

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 463, b11-c8)：

佛語彌勒菩薩言：「念若本所願行，於後當持是法。於是三十億菩薩中，八千菩薩能持是法耳。其餘菩薩者，皆剛強，不能持法。於後皆當亂我法，亦不悔，亦不持。彌勒！有七事起菩薩意。何等為七事？一者、起菩薩意。二者、法欲盡時，護法使不盡，起菩薩意。三者、為十方人、非人起哀，起菩薩意。四者、見菩薩便起菩薩意。五者、施與起菩薩意。六者、見他人起菩薩意，便效起菩薩意。七者、聞佛身有三十二相端正、人向讚歎，便起菩薩意。彌勒！是為七事。其可起怛薩阿竭菩薩意，其護法使不盡，其哀十方人、非人起菩薩意，是三昧輩能護菩薩意，疾得阿惟越致。其四輩起菩薩意者，皆為剛強菩薩。」

佛語彌勒菩薩言：「有五法住，疾得阿惟越致。何等為五法？一者、等心於十方人、非人。二者、無所適莫於他人財寶。三者、其有說經法者，沒命從後，終不說其惡。四者、其有供養衣被，若床、臥具、病瘦醫藥，所當得者，適無所慕。五者、深入微妙法中。是為五法。菩薩住，知是阿惟越致菩薩相。」

「復有五法，菩薩住，為剛強。何等為五法？一者、面目無好色，二者、所作皆怯弱，三者、慳貪，四者、諂諂，五者、口但道空。是為五法住，菩薩剛強相也。」

「復有五法，菩薩住，知是阿惟越致法。何等為五法？一者無我，二者無人，三者不處法有二，四者不著於菩薩，五者不持想視佛。是為菩薩五法住，疾得阿惟越致。」

4.佛說本生。彌陀佛。

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 463, c8-p. 464, c2)。

5.瓶沙王夫人發心護法。佛說本生：阿閼佛；生阿閼國，轉生極樂國。

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 464, c3-p. 465, b22)。

6.佛告彌勒：初發心，或退，或毀謗。若得不退，重罪輕受。喜王等發心護持，佛說未來比丘惡相。

※參見《佛說如來智印經》卷 1 (CBETA, T15, no. 633, p. 472, b13-c24)。

7.佛說「法」相。法滅相。

※參見《佛說如來智印經》卷 1 (CBETA, T15, no. 633, p. 473, b14-29)：

爾時喜王菩薩、文殊師利法王子菩薩，如是六十菩薩得無緣行，而白佛言：「世尊！所言法，云何為法？」

佛告喜王：「所言法者，無作、無施設，而有言說。」

「唯然，世尊！若法無作、無施設，何故而有言說？」

佛言：「若法無作、無施設，無可得如是言說。遍觀諸法不得、不盡、不越、不減、不減、不貪、無生、無處、無處所、無彼、無此、非有為、非無為、假名、非假名、非心、非非心、非對、非非對、非相應、非不相應、等、非等、境界、非境界、分、非分、近、非近、非染、非言說。」

「唯然，世尊！云何非染、非言說？」

佛言：「善男子！非染、非言說名涅槃。」

爾時文殊師利法王子白佛言：「世尊！若法如是相，何等法滅？何法可護？」

佛告文殊師利：「起法相者，戲弄諸法；戲弄諸法，起有、無二邊；起二邊者，此則滅法。第一義中無法、無法滅，亦無有諍。」

8.佛說：然灯佛時已成佛道，三事故住世間。(餘二，但學得菩提，得菩提記。)

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 467, c1-16)：

佛爾時告文殊師利菩薩言：「若有人欲得菩薩道者，菩薩當奉行是三昧。若欲成相，若欲成好、十種力、四無所畏、十八法不共，若大哀、無所著，欲得自然慧眼，若欲成比丘僧，若欲成菩薩，若欲成佛剎，若欲得慧陀隣尼一切人所可說聲，欲離於世，欲知一切人所可道，欲得力，欲得曉了三昧，當奉行如上所教，即為如佛，如將，如大將，如將中將，為一切上，為一切大哀，為怛薩阿竭，所可說皆平等、無量等、與空等、無處等、所說等、人中上。所以者何？我住於是三昧，提和竭佛時，我已得佛道。」

文殊師利白佛言：「設使提和竭佛時得佛道，何復為世間？」

佛告文殊師利菩薩言：「用**三事故在於世間**。何等為三？一者作佛事，二者度十方人、非人，三者不違本願。我爾時已得佛道，為泥洹已。」

※參見《佛說如來智印經》卷 1 (CBETA, T15, no. 633, p. 474, a8-24)。

※參見《佛說大乘智印經》卷 5 (CBETA, T15, no. 634, p. 487, b26-c28)。

2、如須菩提所見（不取色相）為見佛。(四六二下) 2.同（四六九下） 3.以為不得見佛（二·四七八上）異

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 462, c1-4)：

「莫持色相好，想視欲見佛，莫如著有者，欲見多陀竭，

如須菩提所見者為見佛，見佛已如是，一切無三千。」

※參見《佛說如來智印經》卷 1 (CBETA, T15, no. 633, p. 469, c8-25)。

※參見《佛說大乘智印經》卷 2 (CBETA, T15, no. 634, p. 478, a19-27)。

3、責人口說空而心在有中（四六三下）（四六二中）（四六四下）

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1(CBETA, T15, no. 632, p. 464, b18-20)

「住在有中，言一切空，亦不曉空，何所是空？

內意不除，所行非法，口但說空，住在有中。」

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 464, c3-12)

爾時瓶沙王第一夫人，名為拔陀斯利，阿闍世之母也，亘那臘者拘隣之女也。瓶沙王第一夫人拔陀斯利便從坐起，前到佛所，為佛作禮，以雜綵珠衣及五百七寶華蓋供養於佛，便自說言：「我於後來世當解是三昧，當持是三昧。其有持是法者，比丘、比丘尼、優婆塞、優婆夷，我當擁護之，衣被、飲食、床臥具、病瘦醫藥，教一切人發菩薩意，不誹謗於空法，不但口說空，朽身不惜壽命，何況世間所有！」

而比世比丘自稱空義而實無所得（四六六中）——此可為大乘空行盛行引世偏於論說之反應。

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1(CBETA, T15, no. 632, p. 466, a7-c13)。

3、七種發心，有退不退。3.與餘二譯異（三·四八〇中）

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1(CBETA, T15, no. 632, p. 463, b11-24)：

佛語彌勒菩薩言：「念若本所願行，於後當持是法。於是三十億菩薩中，八千菩薩能持是法耳。其餘菩薩者，皆剛強，不能持法。於後皆當亂我法，亦不悔，亦不持。彌勒！有七事起菩薩意。何等為七事？一者、起菩薩意。二者、法欲盡時，護法使不盡，起菩薩意。三者、為十方人、非人起哀，起菩薩意。四者、見菩薩便起菩薩意。五者、施與起菩薩意。六者、見他人起菩薩意，便效起菩薩意。七者、聞佛身有三十二相端正、人向讚歎，便起菩薩意。彌勒！是為七事。其可起怛薩阿竭菩薩意，其護法使不盡，其哀十方人、非人起菩薩意，是三昧輩能護菩薩意，疾得阿惟越致。其四輩起菩薩意者，皆為剛強菩薩。」

※參見《佛說大乘智印經》卷 3 (CBETA, T15, no. 634, p. 480, b5-c2)。

4、十度——3.（二·四七八下）異

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1(CBETA, T15, no. 632, p. 463, a11-15)：

「於是中成施與，戒忍辱及精進，禪智慧不可盡，住是經成無極。

莫恐懼施罪地，及諸魔與惡道，行三昧無能害，如所願得為佛。」

※參見《佛說大乘智印經》卷 2(CBETA, T15, no. 634, p. 479, b10-16)：

「能具足十力，又以大願海，布施波羅蜜，持戒及忍辱，

精進與禪定，智慧常堅固。安住六度中，長時無間斷，

無有諸怖畏，離煩惱苦業，魔羅與眷屬，不能得其便。」

5、本經重出家菩薩（四六六）等。

※參見《佛說慧印三昧經》卷 1 (CBETA, T15, no. 632, p. 466, a7-c13)。